



**Familia horiek,**

Ekainaren 21ean, asteazkena, klaseko azken eguna dugu eta txangoak antolatuko ditugu.

MAILAK	NORA	IRTEERA	ETORRERA
LH1 – LH2	Artziniega	10:00	17:00
LH3 – LH4	Santurtzitik – Portu Zaharrera (Getxo)	10:00	17:00
LH5 – LH6	Uribarri-Ganboa Urtegia (Landako Eskualde Parkeko hondartza)	9:30	17:30
DBH	Sarria	9:30	17:30

**Irteteko tokia: UDALETXEKO PLAZA**

- Autobus gorria 8:20an aterako da Arrigorriagatik.
- Autobus berdea 09:00etan aterako da Aperribaitik.
- Autobus urdina 08:30ean aterako da Goikolexaldetik.
- Autobus horia 08:40an aterako da Etxebarritik.
- Autobus beltza 08:45ean aterako da Urretatik eta **HHko ikasleak baino ez ditu hartuko.**
- Galdakaokoak ez diren ikasleak, Usansolokoak eta Aperribaikoak autobusez eramango ditugu etxera arratsaldeko 17:30etik aurrera.

**OHARRAK:**

- Trafiko arazoak direla eta kotxez ez etortzea eskatzen dizuegu.
- **HHkoentzat** ikastola zabalik egongo da.
- Egun horretan ikastolan ez dugu ogitartekorik prestatuko.

El próximo día 21 de junio, miércoles, realizaremos la excursión de fin de curso.

**Lugar de salida: PLAZA DEL AYUNTAMIENTO**

- El autobús rojo saldrá de Arrigorriaga a las 08:20.
- El autobús verde saldrá de Aperribai a las 09:00.
- El autobús azul saldrá de Goikolexalde a las 08:30.
- El autobús amarillo saldrá de Etxebarri a las 08:40.
- El autobús negro saldrá de Urreta a las 08:45 y **recogerá solamente a los alumnos/as de HH.**
- Al alumnado de Aperribai, Usansolo y a los que no viven en Galdakao los llevará de vuelta el autobús a partir de las 17:30.

**AVISOS:**

- Debido a los problemas de tráfico os pedimos que no acudáis en coche.
- La ikastola estará abierta para los/as niños/as de HH.
- Ese día no prepararemos bocadillos en la ikastola.

**Txangora joateko orriaren beheko zatia bete eta tutoreari eman 9€rekin batera, ekainaren 14a baino lehen.**

Para ir a la excursión de fin de curso, rellenad la parte de abajo de la hoja y entregádsela al tutor/a **antes del 14 de junio junto con 9€.**



**Izen-abizenak:** .....

**Maila:** .....

**Aperribaikoek, Usansolokoek eta Galdakaotik kanpo bizi diren ikasleek honako datuak eman behar dituzte**

El alumnado que vive Aperribai, Usansolo y fuera de Galdakao deberá facilitarnos los siguientes datos

**17:30ean etxera itzultzeko ikastolako autobusa erabiliko du**  
Volverá a casa en el autobús de la ikastola

**Etxera itzultzeko ez du ikastolako autobusa erabiliko**  
No utilizará el autobús de la ikastola para volver a casa

**Sinadura (firma):**